



DISPENSER

Model: *688.151 - *688.152



NEDERLANDS

ENGLISH

GEBRUIKSAANWIJZING USER'S MANUAL

Lees voordat u begint zorgvuldig deze handleiding zodat u het apparaat correct kunt installeren en gebruiken. Schade als gevolg van het niet volgen van de instructies vermeld in deze handleiding, maakt de garantie te allen tijde ongeldig.

Er wordt geadviseerd deze handleiding goed te bewaren voor uzelf en toekomstige gebruikers.

TECHNISCHE GEGEVENS:

MODEL	SPANNING (V)	HERTZ (HZ)	VERMOGEN (W)
688.151	230 V	50 Hz	290 W
688.152	230 V	50 Hz	370 W

Voor meer informatie willen wij u vriendelijk verwijzen naar onze website www.emga.com.

U kunt bijvoorbeeld zoeken op artikelnummer. Ga vervolgens naar **downloads**.

Hier kunt u meer informatie vinden zoals exploded-views en onderdelenlijsten.

TYPEPLAATJE

CaterChef Professional Series Induction Fryer BT-350Z6G	
MODEL: 688018	POWER: 3500W 15A, IPX4
DATE: 2019.04	HERTZ: 50Hz
VOLTS: 220-240V~	PHASE: 1PH
SN: C451904062	PO: KA19085-01(#413962)

Op de achterzijde (zie afbeelding als voorbeeld) van het apparaat bevindt zich het typeplaatje. Er wordt verzocht deze niet te verwijderen. Aan de hand van het typeplaatje kan bijvoorbeeld worden achterhaald wanneer het apparaat is aangeschaft (zie PO) en uit welke productielijn (zie SN) deze voortkomt.

Deze informatie kan essentieel zijn met betrekking tot bijvoorbeeld de garantie. Ook bevat het belangrijke informatie zoals de spanning en het vermogen om het apparaat veilig aan te kunnen sluiten.

TRANSPORT EN OPSLAG:



Tijdens transport moet het apparaat te allen tijde zorgvuldig worden verpakt en mag het niet blootstaan aan sterke trillingen of verschuivingen.

Sla het ingepakte apparaat op in een goed geventileerde ruimte zonder corrosieve gassen. Plaats het nooit ondersteboven en bescherm het tegen regen als u het door omstandigheden een korte tijdsduur buiten moet opslaan.

ALGEMENE VEILIGHEIDSVOORZORGEN EN GEBRUIKSOMGEVING:

1. Verwijder al het verpakkingsmateriaal en eventueel aanwezige beschermfolie van het apparaat.
2. Plaats het apparaat waterpas op een stevige en goed geventileerde ondergrond, met links en rechts ten minste 20 cm vrije ruimte en aan de achterkant ten minste 20 cm vrije ruimte (tot bijv. de muur).
3. Plaats het apparaat niet op tapijt, een theedoek, een tafelkleed (vinyl) of een andere ondergrond die niet bestand is tegen hoge temperaturen.
4. Plaats tijdens het gebruik geen spullen voor het apparaat om ervoor te zorgen dat het op elk gewenst moment kan worden bediend.
5. Stop de stekker nooit in een verlengsnoer of stopcontact waar meerdere apparaten op aangesloten zijn.
6. Trek de stekker nooit met natte handen uit het stopcontact. Dit is levensgevaarlijk.
7. De voedingsspanning van het apparaat moet overeenkomen met de spanning van het stroomnet.
8. De gebruiker moet een geschikte voedingsschakelaar, zekering en aardlekschakelaar installeren in de buurt van het apparaat. Zorg ervoor dat de schakelaar altijd goed bereikbaar blijft, zodat hij gemakkelijk te bedienen is of er in geval van gevaar direct actie kan worden ondernomen.
9. Het apparaat moet worden aangesloten aan een geaard stopcontact. Controleer dit voordat u begint.
10. Controleer altijd of de aansluitingen van alle elektrische onderdelen van het apparaat stevig vastzitten en dat het apparaat veilig geaard is.
11. Trek bij het loskoppelen van het apparaat nooit aan het snoer, alleen aan de stekker.
12. Als de stroomkabel vervangen moet worden, moet dit worden uitgevoerd door een vakman.
De kabel dient te worden vervangen door eenzelfde/gelijke kabel.
13. Laat de aansluiting, de installatie en het onderhoud van het apparaat uitvoeren door een professionele (erkende) elektro-instalateur.
14. Als u iets abnormaals constateert, dient u het apparaat direct uit te schakelen en wellicht uw servicemonteur te contacteren. Na het controleren en/of verhelpen van het probleem kunt u weer verdergaan.

15. Gebruik bij reparatie geen onderdelen anders dan die CaterChef standaard meeleverd en dus niet van CaterChef afkomstig zijn. CaterChef neemt geen verantwoordelijkheid voor schade toegebracht aan het apparaat door gebruik van de 'verkeerde' onderdelen.

ONTVETTEN:

Voordat u het apparaat in werking stelt dient u het apparaat grondig schoon te maken met warm water, een doek en een kleine hoeveelheid schoonmaakmiddel. Spoel het apparaat zelf nooit af onder de kraan, dit kan de elektrische onderdelen ernstig beschadigen.

Zorg bovendien dat voordat u het apparaat in werking stelt, u het goed heeft afgedroogd.

VOORZORGSMAATREGELEN VOOR GEBRUIK

1. Hang de afvalvloeistofcontainer aan de ophanggaten op het voorpaneel.
2. Niet vullen als de motor draait. Plaats de deksel terug na het vullen.
3. Het apparaat is geschikt voor een omgevingstemperatuur tussen 16°C - 32°C.
4. Om kwaliteit van de dranken te behouden, laat de dispenser (dag en nacht) aanstaan.

REGULIER GEBRUIK

1. Voordat u de container vult, zorg ervoor dat de schakelaar op **0 (UIT)** staat of de stekker uit het stopcontact is.
2. Meng dranken niet in het apparaat maar in een aparte beker of kom.
3. Doe geen warme dranken in de container.
4. Zorg dat het vloeistof-niveau niet boven de "MAX"-niveaulijn komt en niet minder dan 3-4 liter is.

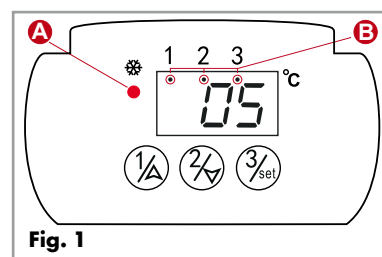
GEBRUIKSINSTRUCTIES

Het apparaat heeft 2 bedieningspanelen:

1. Aan de linkerkant de temperatuurregelaar.
2. Aan de rechterkant de (rode) AAN/UIT-schakelaar en de schakelaar(s) voor de mix-motor (zwart), elke container kan onafhankelijk worden ingeschakeld.

INSTELLEN VAN DE DRANKTEMPERATUUR (FIG.1)

1. Zet de hoofdschakelaar aan.
2. Het lampje **(A)** op de digitale temperatuurregelaar gaat branden.
3. De knoppen: $\frac{1}{A}$ $\frac{2}{V}$ $\frac{3}{set}$ hebben een dubbelfunctie je selecteert er de container mee maar kan er ook de temperatuur mee aanpassen.
4. De temperatuur van elke container kan afzonderlijke ingesteld worden, deze wordt ingesteld met de temperatuurregelaar aan de linkerkant. (model 688152: vanaf de voorkant is container 1 de linker en container 2 de rechter).
5. Om de temperatuur van container 1 in te stellen, drukt u tweemaal op de knop $\frac{1}{A}$. Het indicatielampje onder de 1 **(B)** bovenaan het display gaat nu branden en de huidige ingestelde temperatuur knippert.
6. Stel de gewenste temperatuur in met de pijltjestoetsen $\frac{1}{A}$ & $\frac{2}{V}$ en druk vervolgens op $\frac{3}{set}$. De temperatuur kan worden ingesteld tussen 2°C en 8°C. De temperatuur voor container 1 is nu ingesteld.
7. Drukt u tweemaal op de knop $\frac{2}{V}$ en herhaal dit het proces om de temperatuur van container 2 in te stellen.
8. Als het apparaat in werking is, geeft het automatisch de werkelijke temperatuur van elke container gedurende 2 seconden weer (het indicatielampje **(B)** geeft aan om welke container het gaat).



AANPASSEN VAN DE TEMPERATUUR (FIG.1)

1. Om de koeling van een geselecteerde container uit te schakelen, drukt u 3 seconden op het betreffende containernummer op temperatuurregelaar. "OFF" zal worden weergegeven voor de geselecteerde container.
2. Om de koeling in te schakelen, druk op $\frac{1}{A}$ of $\frac{2}{V}$ en houdt 3 seconden ingedrukt.

VEILIGHEIDSMATREGELEN BIJ ONDERHOUD

1. Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt.
2. Haal voor het reinigen eerst de stekker uit het stopcontact.
Reinig de motorunit en de container afzonderlijk van elkaar.
3. Dompel de motorunit niet in water en plaats hem niet in de vaatwasser.

SCHOONMAKEN EN ONDERHOUD:

Voor goede hygiëne en kwaliteit van de dranken, reinig **tanks, deksels en de mengbladen/pompen** zo vaak mogelijk.

Stap 1: Na gebruik dient het apparaat eerst te worden uitgeschakeld, waarna u de stekker uit het stopcontact dient te verwijderen. Doe dit, te allen tijde, in de beschreven volgorde.

Dit voorkomt kortsluiting of ander mogelijk gevaar.

Stap 2: Gebruik bij het schoonmaken geen agressieve schoonmaakmiddelen. Het apparaat mag niet worden schoongemaakt met een hogedrukreiniger of met een waterslang. Gebruik een vochtige doek en droog hem daarna af.

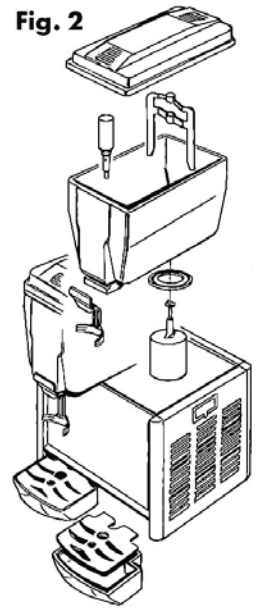
- **Let op!** Spoel het apparaat niet af met water. (Houdt het niet onder de kraan). Dit kan het apparaat en zijn onderdelen beschadigen en dit kan leiden tot gevaar.
- Reinig het apparaat nooit met een rvs-borstel. Dit veroorzaakt krassen en beschadigt het apparaat.
- Bewaar het apparaat binnen en droog.
- Zorg dat voordat u het apparaat wilt onderhouden, de stekker uit het stopcontact is verwijderd.

DEMONTAGE EN MONTAGE VAN DE CONTAINER:

Om de containers te demonteren en te monteren of om de rubberen containerpakkingen te vervangen:

1. Haal de stekker uit het stopcontact.
2. Verwijder het deksel van de tank.
3. Verwijder het mengblad van zijn as.
Volg voor de demontage van de pomp de instructies op het diagram (Fig. 2).
4. Til de container met beide handen op met een lichte, zwaaiende beweging.
Als er problemen zijn, maak dan de koelkolom en de pakking nat.
5. Om de kraan te verwijderen, tilt u deze uit zijn gat.
6. Vervang de pakkingen voor tanks en kranen alleen met de originele pakkingen die door een geautoriseerde leverancier zijn geleverd.
7. Om de unit weer in elkaar te zetten, herhaalt u de bovenstaande handelingen in omgekeerde volgorde.

Fig. 2



Als het apparaat niet werkt of is beschadigd, controleer dan het volgende:

1. Of de stekker in het stopcontact zit;
2. Of de stekker en/of het snoer beschadigd zijn.
Indien het probleem nummer 2 betreft of indien er een ander probleem optreedt, dient u contact op te nemen met uw lokale dealer of erkende servicemonteur.



Volgens de richtlijn betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) moet AEEA gescheiden ingezameld en verwerkt worden. Als dit product in de toekomst ooit afgedankt moet worden, doe dit dan NIET via het huishoudelijk afval. Breng dit product indien mogelijk naar een afvalstation.

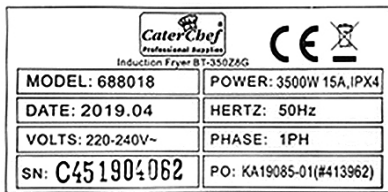
Before starting up, please read this manual carefully in order to ensure the correct and safe installation and usage. Damage caused by not following the instructions of this manual will always invalidates the warranty. CaterChef would like to emphasize that this instruction manual needs to be readed carefully before usage and should be stored for later use.

TECNICAL SPECIFICATIONS:

MODEL	VOLTAGE	HZ	POWER (W)
688.151	230 V	50 Hz	290 W
688.152	230 V	50 Hz	370 W

For more information we would like to ask you to go to our website www.emga.com. You could for example search on item nr. and go to **downloads**. Here, you will be able to find more information like the exploded views and the spare part lists.

TYPE PLATE



The type plate (the picture is an example) is located on the device. You are requested not to remove it. The type plate can for example be used to determine, when the item was purchased (view PO) and from which production line (view SN) it originates. This information may be essential with regard to warranty. It also contains important information such as the voltage and power supply which determines the ability to connect the device safe.

TRANSPORT AND STORAGE:



As long as the products are packed, please make sure you never place them upside down. This could damage the appliance. During transport, the product should be placed carefully. Make sure you prevent any drastic vibration during transport. You should never place or store this product outside or in open air for a longer period of time than a few hours (not even packed). It should be stored in a well-ventilated warehouse without corrosive gasses. When, in case of an emergency, you need to store them temporarily outside, you should take measures to protect them from rain or moisture.

SAFETY PRECAUTIONS AND USAGE ENVIRONMENT:

1. Remove all packaging material and any protective film from the device.
2. This product should be placed in a balanced and well ventilated spot and its left and right sides should be free from obstacles for more than 20cm. It's back-side should be free from the obstacles (like a wall etc.) for more than 20cm.
3. Do not place the appliance on a carpet, a tea towel, tablecloth (vinyl) or another surface that cannot withstand high temperatures. This could cause fire hazard.
4. During operation, do not place any stuff in front of the appliance to make sure it could be operated at any time needed.
5. Never plug the power cord into an extension cord or wall outlet to which multiple devices are connected.
6. Never put the plug in the socket with wet hands.
7. The power pressure of this equipment should conform to the supply voltage of this product.
8. The user should install the suitable power switch, fuse and leakage-protector near to the equipment.
9. Before usage, this equipment must be connected (safe) to a grounded socket.
10. Ensure whether all the connections of all the electric elements of the product are firm or not, and whether the safety grounding is reliable or not.
11. When disconnecting the device from the power, never pull from the cord, only the plug.
12. When you change the power cable, you should select the same model cable and: it is only allowed to let a professional electrician do this.
13. If you need to (re)connect, repair or maintain the appliance, do not do this by yourself. This is forbidden. This must always be done by a professional electrician.
14. If there are any abnormal phenomenons during usage, you must stop the appliance directly. After checking you can continue to use it as long as it is safe. Do not repair the appliance by yourself. This should always been done by a technical professional.

- Never use other parts than the ones which are from CaterChef.
CaterChef is not taking any responsibility for damage caused by the use of other (non-related) parts.

DEGREASE:

Before operating for the first time, clean the device with warm water, a wet cloth and a small amount of detergent. Do not rinse the appliance under the tap, this could cause serious damage to the appliance. In addition, make sure that you have dried it properly before you start operating the device.

PRECAUTIONS FOR USE

- Hang the waste liquid container to hanging holes on front panel
- Do not fill with engine running. Replace the lid after filling.
- The device is suitable for an ambient temperature between 16°C - 32°C.
- To maintain the quality of the drinks, leave the dispenser turned on (day and night).

REGULAR USE

- Before filling the container, make sure the switch is set to **O (OFF)** or the plug is unplugged.
- Do not mix drinks in the appliance but in a separate cup or bowl.
- Do not put hot drinks in the container.
- Make sure the fluid level is not above the "MAX" level line and is not less than 3-4 liters.

INSTRUCTIONS FOR USE

The device has 2 control panels:

- On the left the temperature controller.
- On the right the ON/OFF switch (red) and the switch(es) for the mix motor (black), each container can be turned on independently.

SETTING THE BEVERAGE TEMPERATURE (FIG.1)

- Turn on the main switch.
- The light **(A)** on the digital temperature controller will light up.
- The buttons: $\frac{1}{A}$ $\frac{2}{V}$ $\frac{3}{set}$ have a double function, you select the container with them, but you can also adjust the temperature with them.
- The temperature of each container can be set separately, it is set with the temperature control on the left. (model 688152: from the front, container 1 is the left and container 2 is the right).
- To set the temperature of container 1, press the button twice $\frac{1}{A}$. The indicator light below 1 **(B)** at the top of the display will now light up and the current set temperature will flash.
- Set the desired temperature with the arrow buttons $\frac{1}{A}$ & $\frac{2}{V}$ and then press $\frac{3}{set}$.
The temperature can be set between 2°C and 8°C. The temperature for container 1 is now set.
- Press the button $\frac{2}{V}$ twice and repeat the process to set the temperature of container 2.
- When the device is in operation, it will automatically display the actual temperature of each container for 2 seconds (the indicator light **(B)** indicates which container is involved).

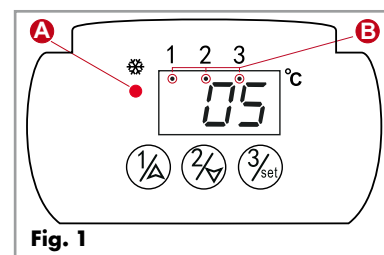


Fig. 1

ADJUSTING THE TEMPERATURE (FIG.1)

- To turn off the cooling of a selected container, press the corresponding container number on temperature controller for 3 seconds. "OFF" will be displayed for the selected container.
- To turn on the cooling, press $\frac{1}{A}$ or $\frac{2}{V}$ and hold for 3 seconds.

SAFETY PRECAUTIONS REGARDING MAINTENANCE

1. Unplug the device when not in use.
2. Remove the plug from the wall socket before cleaning. Clean the motor unit and the jug separately.
3. Do not immerse the motor unit in water or place it in the dishwasher.

CLEANING AND MAINTENANCE:

For good hygiene and quality of the drinks, clean **tanks, lids and the mixing blades/pumps** as often as possible.

Step 1: After usage, the device must first be switched OFF, after which you must remove the plug from the socket. Always do this in the order described to prevent short circuit or other possible dangers.

Step 2: Do not use aggressive cleaning agents when cleaning. The appliance must not be cleaned with a high-pressure cleaner or with a water hose. Use a damp cloth and then dry it.

- **Pay attention!** Do not rinse the device with water (don't wash it by using the tap). This could cause damage to the device and could therefore lead to dangerous situations;
- Never clean the device with a stainless steel brush. This causes scratches and damages to the device;
- Always store the appliance inside and keep it dry.

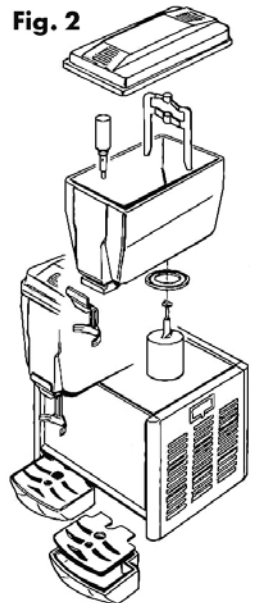
DEMONTAGE EN MONTAGE VAN DE CONTAINER:

To disassemble and assemble the containers or to replace the rubber container gaskets:

1. Remove the plug from the socket.
2. Remove the lid from the tank.
3. Remove the mixing blade from its shaft.
To disassemble the pump, follow the instructions on the diagram (Fig. 2).
4. Lift the container with both hands with a light, swinging motion.
If there is difficulty, please wet the cooling column and gasket.
5. To remove the tap, lift it from its setting.
6. Only replace the gaskets for tanks and valves with the original gaskets supplied by an authorized supplier.
7. To reassemble the unit, repeat the above operations in reverse order.

If the appliance does not work or is damaged, check the following:

1. Whether the plug is in the socket;
2. Whether the plug and/or the cord is damaged.
If it is nr. 2 or if another problem occurs, contact your local dealer or authorized service technician.



According to Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directive, WEEE should be separately collected and treated. If at any time in future you need to dispose of this product please do NOT dispose of this product with household waste. Please send this product to WEEE collecting points where available.